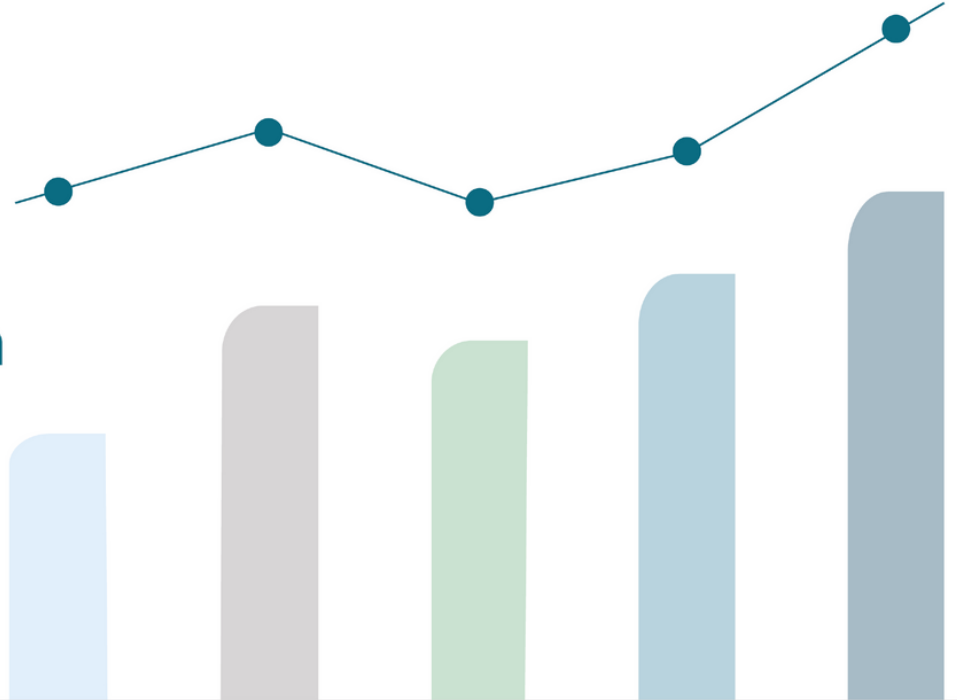




مركز رأس الخيمة للإحصاء
Ras Al Khaimah Statistics Center

2026 الربع الثاني
Second Quarter

النشرة الإحصائية الربعية Quarterly Statistical Bulletin



المحتويات

Contents

Subject	Table No. رقم الجدول	الموضوع
Consumer Price Index	1 , 2 , 3	الأرقام القياسية لأسعار المستهلك
Foreign Trade Through RAK Ports	4 , 5 , 6 , 7	التجارة الخارجية عبر منافذ رأس الخيمة
Hotels	8 , 9 , 10	الفنادق
Visitors of Archaeological Sites	11 , 12 , 13 , 14	زوار المواقع الأثرية
Real Estate Transactions	15, 16, 17	التصرفات العقارية
Certificates of Origin	18	شهادات المنشأ
Aircraft Movement, Passengers and Air Cargo	19 , 20 , 21	حركة الطائرات والمسافرين والشحن الجوي
Ships and Cargo Movement	22	حركة السفن والشحن البحري
Births and Deaths	23	المواليد والوفيات

جدول 1: الرقم القياسي الشهري لأسعار المستهلك - الربع الثاني 2026
Table 1: Monthly Consumer Price Index - Second Quarter 2026

Major Groups of Expenditure	الربع الثاني 2nd Quarter 2026	يونيو June	مايو May	أبريل April	الوزن Weight	مجموعات الانفاق الرئيسية
Index	104.8	105.49	105.251	103.71	100.0%	الرقم القياسي العام
Food and non-alcoholic beverages	104.7	105.57	104.44	104.19	10.3%	الاغذية والمشروبات غير الكحولية
Alcoholic beverages and tobacco	101.7	101.49	101.80	101.73	0.2%	المشروبات الكحولية والتبغ
Clothing and footwear	99.2	99.29	99.29	99.06	4.9%	الملابس والاحذية
Housing, water, electricity,etc	102.7	102.79	102.67	102.67	26.6%	السكن، والمياه، والكهرباء، والغاز
Household goods and services	96.8	97.21	96.66	96.63	8.9%	التجهيزات والمعدات المنزلية
Health	100.0	100.00	100.00	100.00	5.8%	خدمات الصحة
Transport	112.8	116.15	113.19	109.04	19.6%	خدمات النقل
Information and communication	101.3	101.31	101.67	101.06	5.2%	الاتصالات
Recreation, sport and culture	109.6	105.90	116.76	106.27	4.5%	الترويح والثقافة
Education	107.4	107.41	107.41	107.41	3.6%	التعليم
Restaurants and hotels	101.9	103.50	103.35	98.71	4.5%	المطاعم والفنادق
Insurance and financial services	115.1	115.13	115.13	115.13	0.8%	التأمين والخدمات المالية
Miscellaneous goods and services	107.9	107.39	107.80	108.50	5.2%	سلع وخدمات متنوعة

جدول 2: الرقم القياسي لأسعار المستهلك - الربع الثاني 2026 - ونسبة التغير بالمقارنة مع الربع السابق

Table 2: Consumer Price Index - Second Quarter 2026 and The Percentage of Change Compared to the Previous Quarter

Major Groups of Expenditure	%تسبة التغير %Change	الربع الأول 1st Quarter 2026	الربع الثاني 2nd Quarter 2026	الوزن Weight	مجموعات الانفاق الرئيسية
Index	2.91%	101.8	104.8	100.0%	الرقم القياسي العام
Food and non-alcoholic beverages	2.98%	101.7	104.7	10.3%	الاغذية والمشروبات غير الكحولية
Alcoholic beverages and tobacco	0.45%	101.2	101.7	0.2%	المشروبات الكحولية والتبغ
Clothing and footwear	0.39%	98.8	99.2	4.9%	الملابس والاحذية
Housing, water, electricity,etc	0.15%	102.6	102.7	26.6%	السكن، والمياه، والكهرباء، والغاز
Household goods and services	0.45%	96.4	96.8	8.9%	التجهيزات والمعدات المنزلية
Health	0.00%	100.0	100.0	5.8%	خدمات الصحة
Transport	14.20%	98.8	112.8	19.6%	خدمات النقل
Information and communication	0.54%	100.8	101.3	5.2%	الاتصالات
Recreation, sport and culture	-5.94%	116.6	109.6	4.5%	الترويح والثقافة
Education	0.00%	107.4	107.4	3.6%	التعليم
Restaurants and hotels	2.05%	99.8	101.9	4.5%	المطاعم والفنادق
Insurance and financial services	0.00%	115.1	115.1	0.8%	التأمين والخدمات المالية
Miscellaneous goods and services	0.11%	107.8	107.9	5.2%	سلع وخدمات متنوعة

جدول 3: الرقم القياسي لأسعار المستهلك - الربع الثاني 2026 ونسبة التغير بالمقارنة مع نفس الربع 2025

Table 3: Consumer Price Index - Second Quarter 2026 and The Percentage of Change Compared to the same Quarter of 2025

Major Groups of Expenditure	%تسبة التغير %Change	الربع الثاني 2nd Quarter 2025	الربع الثاني 2nd Quarter 2026	الوزن Weight	مجموعات الانفاق الرئيسية
Index	4.6%	100.2	104.8	100.0%	الرقم القياسي العام
Food and non-alcoholic beverages	4.2%	100.5	104.7	10.3%	الاغذية والمشروبات غير الكحولية
Alcoholic beverages and tobacco	1.4%	100.3	101.7	0.2%	المشروبات الكحولية والتبغ
Clothing and footwear	0.6%	98.6	99.2	4.9%	الملابس والاحذية
Housing, water, electricity,etc	2.5%	100.2	102.7	26.6%	السكن، والمياه، والكهرباء، والغاز
Household goods and services	-3.6%	100.5	96.8	8.9%	التجهيزات والمعدات المنزلية
Health	0.1%	99.9	100.0	5.8%	خدمات الصحة
Transport	14.0%	99.0	112.8	19.6%	خدمات النقل
Information and communication	1.0%	100.3	101.3	5.2%	الاتصالات
Recreation, sport and culture	7.2%	102.3	109.6	4.5%	الترويح والثقافة
Education	5.0%	102.3	107.4	3.6%	التعليم
Restaurants and hotels	4.3%	97.7	101.9	4.5%	المطاعم والفنادق
Insurance and financial services	0.0%	115.1	115.1	0.8%	التأمين والخدمات المالية
Miscellaneous goods and services	6.4%	101.4	107.9	5.2%	سلع وخدمات متنوعة

جدول 4: حركة التجارة الدولية عبر منافذ إمارة رأس الخيمة - الربع الثاني 2026 *

Table 4: International Trade Through RAK Ports - Second Quarter 2026 *

Value in Thousands AED						القيمة: ألف درهم
Month	الميزان التجاري Trade Balance	مجموع الصادرات Total Exports	إعادة التصدير Re-Exports	الصادرات Exports	الواردات Imports	الشهر
April	976 842	1 707 645	615 317	1 092 328	730 803	أبريل
May	1 326 900	2 167 920	962 680	1 205 240	841 019	مايو
June	819 076	1 957 179	711 247	1 245 932	1 138 103	يونيو
Total	3 122 818	5 832 744	2 289 244	3 543 500	2 709 925	الإجمالي
Preliminary data						بيانات أولية

جدول 5: حركة التجارة الدولية عبر منافذ إمارة رأس الخيمة حسب مجموعات الدول - الربع الثاني 2026 *

Table 5: International Trade Through RAK Ports by Group of Countries - Second Quarter 2026 *

Value in Thousands AED

القيمة: ألف درهم

Country Group	إعادة التصدير Re-Exports	الصادرات Exports	الواردات Imports	المجموعة
GCC	2 018 128	1 673 680	125 235	دول مجلس التعاون
Other Arab countries	99 797	1 134 808	122 530	الدول العربية الأخرى
Asian (non Arab)	74 334	493 718	1 190 824	الدول الآسيوية-غير العربية
African (non Arab)	47 204	80 103	195 655	الدول الأفريقية-غير العربية
Europe	21 454	115 029	879 429	الدول الأوروبية
American	26 957	42 239	160 897	الدول الأمريكية
Oceania	1 371	3 894	35 306	الدول المحيطية
Other Countries not classified	-	28	50	دول أخرى غير مبوبة
Total	2 289 244	3 543 500	2 709 925	الإجمالي

Preliminary data

بيانات أولية



مركز رأس الخيمة للإحصاءات
Khaimah Statistics Center
القيمة: ألف درهم

جدول 6: حركة التجارة الدولية عبر منافذ اماره رأس الخيمة حسب نوع السلعة (أقسام النظام المنسق) - الربع الثاني 2026 *

Table 6: International Trade Through RAK Ports by HS Sections - Second Quarter 2026 *

Value in Thousands AED				
Section	إعادة التصدير Re-Exports	الصادرات Exports	الواردات Imports	القسم
Live animals and their products	43 908	2 611	90 708	الحيوانات الحية ومنتجاتها
Vegetable products	238 510	80 420	50 701	منتجات نباتية
Animal or vegetable fats, oils and waxes	19 188	13 743	2 044	شحوم، دهون وزيوت حيوانية أو نباتية
Foodstuffs, beverages, spirits and tobacco	140 478	2 589 850	541 184	منتجات الأغذية، مشروبات، سواكل كحولية وتبغ
Mineral products	179 696	554 469	304 080	منتجات معدنية
Products of the chemical or allied industries	266 792	17 422	141 988	منتجات الصناعات الكيماوية أو الصناعات المرتبطة بها
Plastics, rubber and articles thereof	63 704	11 797	62 982	اللدائن ومصنوعاتها والمطاط ومصنوعاته
Articles of leather and animal gut, travel goods	3 581	1 746	669	مصنوعات جلدية واصناف عدة الحيوانات، لوازم السفر
Articles of wood, cork, basket ware and wickerwork	5 327	372	8 588	الخشب ومصنوعاته، فلين، اصناف صناعة الحصر والسلال
Pulp of wood, paper waste, scrap and articles of paper	29 662	466	89 628	عجينة الخشب ونفايات ورق وفضلات ورق وورق مقوى ومصنوعاته
Textiles and textile articles	172 792	594	52 740	مواد نسيجية ومصنوعاتها
Footwear, umbrellas, articles of feather and hair	51 655	11	3 919	احذية ومظلات واصناف من ريش وازهار اصطناعية وشعر بشري
Articles of stone, mica, ceramic products and glass	20 448	4 447	26 476	مصنوعات من حجر، ميكا، منتجات الخزف والزجاج ومصنوعاته
Pearls, stones, precious metals and its articles	1 657	65 945	202 073	اللؤلؤ والاحجار الكريمة والمعادن الثمينة ومصنوعات هذه المواد
Base metals and articles of base metal	73 037	107 615	146 072	معادن عادية ومصنوعاتها
Machinery & mechanical appliances, electrical equipment	585 005	33 546	418 634	آلات وأجهزة آلية، معدات كهربائية، أجزاءها
Transportation equipments	311 001	55 766	485 040	معدات نقل
Photographic, medical, musical instruments and parts	30 344	352	48 039	أجهزة بصرية، فتوغرافية، طبية، أدوات موسيقية ولوازمها
Arms and ammunition; parts & accessories	-	-	5	اسلحة وذخائر وأجزاءها ولوازمها
Miscellaneous manufactured articles	52 432	1 592	32 174	سلع ومنتجات مختلفة
Pieces and antiques 'works of art, collectors	29	737	2 183	تحف فنية وقطع للمجموعات وقطع اثرية
Total	2 289 244	3 543 500	2 709 925	الإجمالي

*According to general trade system

* حسب النظام العام للتجارة الخارجية

جدول 7: معدل النمو في حركة التجارة الدولية عبر منافذ إمارة رأس الخيمة - الربع الثاني 2026 - بالمقارنة مع الفترات السابقة*

Table 7: International Trade Through RAK Ports Growth Rate - Second Quarter 2026 - compared to previous periods*

Value in Thousands AED

القيمة: ألف درهم

Type	% معدل النمو %Growth Rate	الربع الأول 2026 1st Quarter	% معدل النمو %Growth Rate	الربع الثاني 2025 2nd Quarter	الربع الثاني 2026 2nd Quarter	النوع
Import	-26.5%	3 688 947	-25.8%	3 652 501	2 709 925	استيراد
Export	18.9%	2 979 321	0.8%	3 515 332	3 543 500	تصدير
Re-Export	242.5%	668 343	146.1%	930 023	2 289 244	اعادة تصدير

Preliminary data

بيانات أولية

جدول 8: الفنادق والغرف ومعدل الإشغال - الربع الثاني 2026

Table 8: Hotels, Rooms and Occupancy Rate - Second Quarter 2026

الشهر	أبريل April	مايو May	يونيو June	Month
عدد الفنادق العاملة	60	60	60	No. of Operating Hotels
عدد الغرف المتاحة	249 540	244 094	233 640	Total Available Rooms
ليالي النزلاء	164 491	240 739	168 559	Guest Nights
عدد النزلاء	108 214	146 250	99 411	Number of Guests
عدد الغرف المشغولة	78 085	108 034	83 794	Total Rooms Occupied
معدل الإشغال	31.3%	44.3%	35.9%	Occupancy Rate

جدول 9: النزلاء ويليالي الإقامة حسب الجنسية - الربع الثاني 2026

Table 9: Hotel Guests and Guest Nights by Nationality - Second Quarter 2026

Month	June	يونيو	May	مايو	April	أبريل	الشهر
Detail	متوسط الإقامة Average Length of Stay	ليالي الإقامة Guest Nights	النزلاء Guests	متوسط الإقامة Average Length of Stay	ليالي الإقامة Guest Nights	النزلاء Guests	البيان
GCC Countries	1.4	108 134	75 386	1.5	171 793	111 879	دول مجلس التعاون
Other Arab Countries	2.0	10 878	5 334	2.0	15 941	7 953	الدول العربية الأخرى
Africa (Non Arab)	1.9	1 406	736	1.9	1 673	888.00	افريقيا - عدا الدول العربية
Americas	3.0	2 913	959	2.2	3 623	1 617	الأمريكتان
Asia (Non Arab)	2.1	23 137	11 248	1.8	28 725	15 854	آسيا - عدا الدول العربية
Europe	4.3	20 083	4 620	2.7	13 847	5 040	الدول الأوروبية
Oceania	3.2	646	204	2.8	1139	412.00	الدول الأقيانوسية
Others	1.5	1 362	924	1.5	3 998	2 607	أخرى
Total	1.7	168 559	99 411	1.6	240 739	146 250	المجموع

جدول 10: تحليل أداء المنتجعات والفنادق - الربع الثاني 2026

Table 10: Performance Analysis of Resorts & Hotels - Second Quarter 2026

Value in Thousands AED						القيمة: ألف درهم
Month	إيرادات الطعام والشراب F&B Revenue	إيرادات الغرف Rooms Revenue	اجمالي الإيرادات Total Revenue	نسبة الاشغال Occupancy Rate	الغرف المؤجرة Occupied Rooms	الشهر
April	16 995	30 883	50 896	31.3%	78 085	أبريل
May	25 751	61 004	90 669	44.3%	108 034	مايو
June	16 448	31 988	52 447	35.9%	83 794	يونيو

جدول 11: إجمالي زوار المواقع الأثرية - الربع الثاني 2026

Table 11: Total Visitors of Archaeological Sites - Second Quarter 2026

الشهر	زوار المتحف الوطني National Museum	زوار قلعة ضاية Dhayah Fort	زوار الجزيرة الحمراء Al Jazeera Al Hamra	Month
أبريل	639	1 037	1 314	April
مايو	1 452	1 523	716	May
يونيو	553	527	183	June
الإجمالي	2 644	3 087	2 213	Total

جدول 12: زوار المتحف الوطني حسب أعلى الجنسيات - الربع الثاني 2026

Table 12: National Museum Visitors by Top Nationalities - Second Quarter 2026

Country	عدد الزوار Visitors Number	الدولة
India	1 139	الهند
UAE	309	الإمارات
Philippines	250	الفلبين
China	171	الصين
Pakistan	125	باكستان
Sri Lanka	56	سريلانكا
Russia	46	روسيا
UK	40	المملكة المتحدة
USA	34	الولايات المتحدة
Egypt	33	مصر

جدول 13: زوار قلعة ضاية حسب أعلى الجنسيات - الربع الثاني 2026

Table 13: Dhayah Fort Visitors by Top Nationalities - Second Quarter 2026

الدولة	عدد الزوار Visitors Number	Country
الهند	1 388	India
الإمارات	288	UAE
باكستان	243	Pakistan
الفلبين	151	Philippines
روسيا	113	Russia
الصين	110	China
بنغلاديش	91	Bangladesh
المملكة المتحدة	71	UK
سريلانكا	67	Sri Lanka
فرنسا	39	France

جدول 14: زوار موقع الجزيرة الحمراء حسب أعلى الجنسيات الربع الثاني 2026

Table 14: Al Jazeera Al Hamra Visitors by Top Nationalities - Second Quarter 2026

Country	عدد الزوار Visitors Number	الدولة
India	481	الهند
Pakistan	114	باكستان
Philippines	88	الفلبين
UAE	67	الإمارات
Russia	48	روسيا
China	38	الصين
France	34	فرنسا
Sri Lanka	26	سريلانكا
Bangladesh	22	بنغلاديش
USA	21	الولايات المتحدة

جدول 15: قيمة مبيعات الأراضي والفلل وشقق التملك الحر الربع الثاني 2026

Table 15: Sales Value of Lands, Villas and Free Hold Apartments - Second Quarter 2026

Value in Thousands AED	القيمة: ألف درهم			
Land Classification	يونيو June	مايو May	أبريل April	تصنيف الارض
Free residential lands	15 295	11 324	21 787	أراضي سكنية خالية
Built residential lands	-	6 045	-	أراضي سكنية مبنية
Commercial residential lands	16 900	9 684	5 370	أراضي سكنية تجارية
Commercial lands	500	5 500	-	أراضي تجارية
Agricultural lands	10 029	39 544	4 824	أراضي زراعية
Freehold villas	96 131	26 150	75 908	فلل التملك الحر
Freehold apartments	61 766	51 086	42 730	شقق التملك الحر
Popular houses	3 012	1 000	1 830	بيوت شعبية
Industrial Unit	-	6 000	-	وحدة صناعية مبنية
Touristic lands	-	-	-	أراضي سياحية
Industrial lands	-	-	-	أراضي صناعية
Investment lands	275	550	1 610	أراضي استثمارية
Commercial units	2 731	3 243	2 479	وحدة تجارية
Non-freehold villas	-	18 235	29 089	فلل التملك غير الحر
Non-freehold apartments	-	-	-	شقق التملك غير الحر
Residential investment buildings	-	9 378	12 285	مباني سكنية استثمارية
Commercial residential buildings	-	6 974	6 450	مباني سكنية تجارية

جدول 16: التصرفات العقارية - الربع الثاني 2026

Table 16: Real Estate Transactions - Second Quarter 2026

Value in Thousands AED				القيمة: ألف درهم
Month	القيمة السوقية للتنازل Waiver Market Value	قيمة الرهون العقارية Mortgages Value	قيمة المبيعات العقارية Real Estate Sales Value	الشهر
April	152 262	132 995	204 361	أبريل
May	29 052	66 997	194 712	مايو
June	72 609	117 785	206 640	يونيو
Total	253 923	317 778	605 713	الإجمالي

جدول 17: نمو التصرفات العقارية - الربع الثاني 2026

Table 17: Real Estate Transactions Growth Rate - Second Quarter 2026

Value in Thousands AED

القيمة: ألف درهم

Real Estate Transaction	معدل النمو % Growth Rate%	الربع الثاني 2026 2nd Quarter	الربع الأول 2026 1st Quarter	التصرفات العقارية
Real estate salesvalue	-2%	605 713	616 650	قيمة المبيعات العقارية
Mortgages value	-41%	317 778	542 321	قيمة الرهون العقارية
Waiver market value	-24%	253 923	334 894	القيمة السوقية للتنازل

جدول 18: عدد شهادات المنشأ الصادرة عن غرفة تجارة رأس الخيمة وقيمة سلعها المصدرة - الربع الثاني 2026

Table 18: Number of Certificates of Origin Issued by RAK Chamber of Commerce and Value of Goods Exported - Second Quarter 2026

Value in Thousands AED		القيمة: ألف درهم	
Month	قيمة السلع المصدرة Value of Exported Goods	عدد شهادات المنشأ Number of Certificates of Origin	الشهر
April	1 060 932	2 683	أبريل
May	618 988	2 114	مايو
June	898 813	2 677	يونيو
Total	2 578 733	7 474	الإجمالي

جدول 19: حركة الطائرات التجارية فى مطار رأس الخيمة الدولي للربع الثاني 2026

Table 19: Commercial Aircraft Movement at RAK International Airport - Second Quarter 2026

عدد	السنة	أبريل	مايو	يونيو	المجموع
Year	April	May	June	Total	
2026	243	1 317	2 458	4 018	
2025	1 863	1 775	1 713	5 351	

جدول 20: عدد المسافرين في مطار رأس الخيمة الدولي الربع الثاني 2026

Table 20: Passengers Movement at RAK International Airport - Second Quarter 2026

Number of passengers					عدد المسافرين
Passengers	المجموع Total	عابرون Transit	مغادرون Dep.	قادمون Arr.	الركاب
April	17 647	12	8 937	8 698	أبريل
May	45 561	2 716	23 509	19 336	مايو
June	53 821	6 647	24 331	22 843	يونيو
Total	117 029	9 375	56 777	50 877	الإجمالي

جدول 21: حركة شحن البضائع في مطار رأس الخيمة الدولي - الربع الثاني 2026
Table 21: Cargo Movement at RAK International Airport - Second Quarter 2026

In Tons					بالطن
Cargo	المجموع Total	ترانزيت Transit	صادر Exported	وارد Imported	الشحن
April	1 043.53	132.53	20.07	890.93	أبريل
May	2 299.95	58.82	25.64	2215.49	مايو
June	1 215.28	33.99	37.72	1143.57	يونيو
Total	4558.76	225.34	83.43	4249.99	الإجمالي

جدول 22: حركة السفن والشحن في ميناء صقر - الربع الثاني 2026

Table 22: Ship & Cargo Movement at Saqr Port - Second Quarter 2026

In Tons	يونيو June		مايو May		أبريل April		بالطن
	مفرغة Unloaded	محملة loaded	مفرغة Unloaded	محملة loaded	مفرغة Unloaded	محملة loaded	
Quantity of Goods	71 630	3 067 051	12 473	3 732 333	39 820	2 678 659	كمية البضائع

Number	يونيو June		مايو May		أبريل April		عدد
	مغادرة out	قادمة in	مغادرة out	قادمة in	مغادرة out	قادمة in	
Ships Number	62	65	84	83	62	61	عدد السفن

جدول 23: المواليد والوفيات حسب الجنسية والنوع - الربع الثاني 2026

Table 23: Births and Deaths Registered by Nationality and Gender - Second Quarter 2026

Nationality	وفيات Deaths		مواليد أموات Born Dead		مواليد أحياء Live Births		الجنسية
	أنثى Female	ذكر Male	أنثى Female	ذكر Male	أنثى Female	ذكر Male	
Citizen	28	18	0	1	166	140	مواطن
Non-citizen	17	91	3	3	222	240	غير مواطن
Total	45	109	3	4	388	380	الإجمالي